



*Poirier des Jésuites*

## Les Canadiens français du détroit du lac Érié, 1701-1800

En 1701, Cadillac construit le fort Pontchartrain sur la rive nord (actuel Detroit, Michigan) de la rivière Détroit. Il y fait venir des familles canadiennes françaises de la vallée du Saint-Laurent.

Détroit demeure un poste avancé de l'Empire français habité par seulement quelques familles canadiennes françaises et où la traite des fourrures prévaut.

En 1734, quelques dizaines de familles obtiennent des titres fonciers du côté nord de la rivière Détroit et ouvrent des côtes sur le modèle des

seigneuries de la vallée du Saint-Laurent, dont elles sont originaires. En 1749, avec l'arrivée d'un groupe de familles en provenance de Montréal, la colonisation de la rive sud de la rivière (actuel Windsor, Ontario) débute.

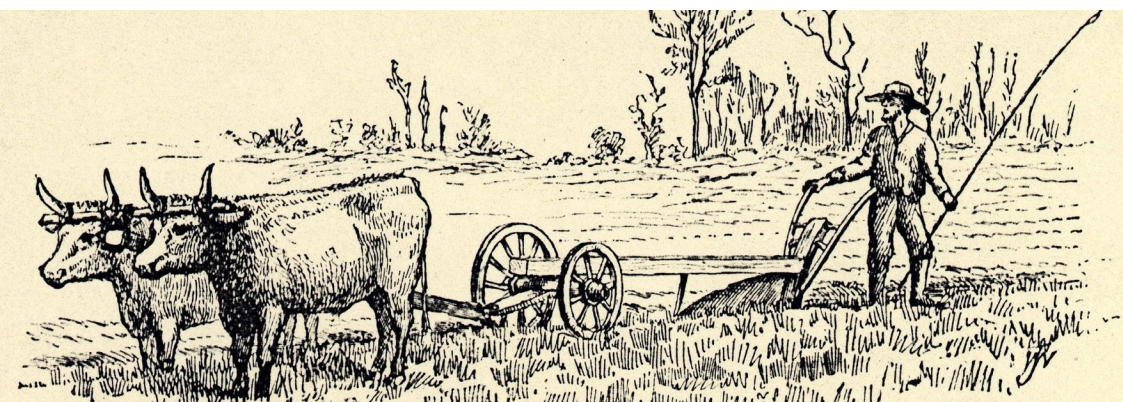
À l'aube de la Conquête britannique, 450 Canadiens français résident à Détroit, dont près de la moitié sont de sexe féminin. Plusieurs colons font pousser des arbres fruitiers, notamment des pommiers et des pruniers.

Lorsque la région passe sous

juridiction britannique en 1763, la grande majorité des habitants continuent d'habiter sur leurs terres et ils acquièrent de nouvelles des Amérindiens. Dans la guerre d'Indépendance des États-Unis (1776-1783), des milliers de réfugiés loyalistes s'installent sur la rive sud de la rivière Détroit et du lac Sainte-Claire.

Quant au territoire situé au nord de la rivière, il devient américain en droit, mais il faut attendre l'année 1796 pour que la présence britannique s'estompe. Pendant les décennies qui suivent, la présence anglo-américaine a une influence limitée sur leur mode de vie.

Source: Teasdale, Guillaume



*La charrue française*



*Fermes canadiennes-françaises dans la région de Windsor, vers 1966*



Jesuit Pear Tree

# French Canadians, Detroit River Region, 1701-1800

In 1701, Cadillac built Fort Pontchartrain on the north shore (currently Detroit, Michigan) of the Detroit River. He brought in French Canadian families from the valley of the St. Lawrence.

Detroit remained an outpost of the French Empire inhabited by only a few French Canadian families. The primary economic activity was the fur trade.

In 1734, a few dozen families acquired land titles on the north side of the Detroit River. Their farms were laid out in

long narrow lots following the model of the seigneurial system of the valley of the St. Lawrence. In 1749, the first French families settled on the south shore of the river (now Windsor, Ontario) with the arrival of a group of families from Montreal.

On the eve of the British conquest, 450 French Canadians resided in Detroit, nearly half of whom were female. Many settlers grew fruit trees, notably apple and plum trees.

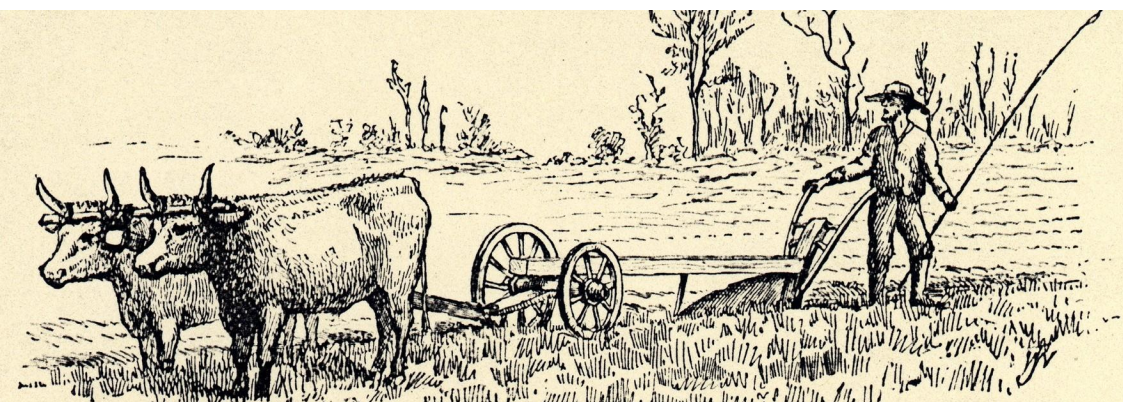
When the area came

under British jurisdiction in 1763, the vast majority of people continued to live on their land. They also acquired more land from First Nations. During the

American Revolution (1776-1783), thousands of Loyalist refugees settled on the south shore of the Detroit River and Lake St. Clair.

The north of the river became American, but it was not until 1796 that the British withdrew to the south shore. During the following decades, the Anglo-American presence had only limited influence on the way of life of the French Canadians on both shores.

Source: Teasdale, Guillaume



Old French Plough



French-Canadian farm lots in the Windsor area, c. 1966